



Марина
Королёва

РУССКИЙ в ПОРЯДКЕ

книга
карточек



Москва
2024

УДК 808.5
ББК 81.2Рус-5
К68

Дизайн серии *Валерия Козлова*

В оформлении обложки использовано
изображение из коллекции Shutterstock

Королёва, Марина Александровна

К68 Русский в порядке / Марина Королёва. —
Москва : Издательство АСТ, 2024. — 320 с. — (Го-
ворим по-русски правильно).

ISBN 978-5-17-158281-4

Марина Королёва – журналист, филолог, канди-
дат филологических наук, профессор НИУ ВШЭ, при-
знанный специалист по современной речевой норме.
Читатели, слушатели, зрители знают ее по програм-
мам «Говорим по-русски» и «Как правильно» на радио-
станции «Эхо Москвы», еженедельным авторским ко-
лонкам в «Российской газете», рубрикам и экспертным
интервью на телеканалах «Карусель» и «Культура». Она
является автором книжных бестселлеров, среди кото-
рых «Чисто по-русски: говорим и пишем правильно». Активно работает в соцсетях. Создала подкаст «Чисто
по-русски с Мариной Королёвой».

Книга «Русский в порядке» — это практиче-
ские рекомендации всем, кто хочет хорошо говорить
и правильно писать. В ней рассказывается о самых ин-
тересных, трудных и спорных аспектах современного
русского языка, о наиболее распространенных ошиб-
ках: анфас или в анфас, афера или афёра, банкнот или
банкнота... Вы узнаете, как правильно произносятся
определенные слова, где поставить ударение, что озна-
чают те или иные выражения, слова и термины.

Будучи перегруженными информацией, мы всег-
да ищем быстрый ответ. Именно поэтому книга вы-
строена в форме карточек (ведь так легко запоминать
«глазами»), имеющих небольшой сопроводительный
текст.

УДК 808.5
ББК 81.2Рус-5

ISBN 978-5-17-158281-4

© Королёва М.А., 2024
© ООО «Издательство АСТ», 2024

ОГЛАВЛЕНИЕ

«Сделай карточку».....	15
------------------------	----

{А}

Адронный.....	19
Амикошонство.....	20
Андеграунд и андерграунд.....	21
Анфас или в анфас.....	22
Ани́чков или А́ничков (мост, дворец).....	23
Апелляция: как пишется.....	24
Апока́липисис или Апокали́писис.....	25
Апостро́ф или апо́строф.....	26
Апробировать и опробовать.....	27
Асфальт.....	28
Афе́ра или афе́ра.....	29
Аэропорт.....	30

{Б}

Бактерицидный.....	31
Балова́ть или ба́ловать.....	32
Банкнот и банкнота.....	33
Бары́ста и ба́рмен.....	34
Бенефициар и бенефициарий.....	35
Берёста и береста́.....	36
Бефстроганов.....	37
Биенна́ле.....	38
Билборд.....	39
Бильярд.....	40
Бла́го: бла́га или блага́.....	41
Благоволи́ть: кому-то и к кому-то.....	42
Бог: с прописной или со строчной.....	43
Борт: ударение в формах слова.....	44
Брело́к: брело́ка и брелка́.....	45
Бронь и броня.....	46

Бряцать оружием	47
Бутик	48

{В}

Валять ваньку.....	49
В кои-то веки.....	50
В придачу.....	51
Ввиду и в виду.....	52
Вероисповѣдание или вероисповѣдание.....	53
Верховный суд, Конституционный суд.....	54
Вѣчера и вѣчерня.....	55
Визионер.....	56
Виски: он, оно?	57
Високосный.....	58
Вкупѣ и в купѣ	59
Власть имуще и власти предержащие	60
Вовсю и во всю	61
Военачальник.....	62
Воистину.....	63
Волнительный и волнующий	64
Вообще и в общем.....	65
Вот что: с запятой или нет	66
Врию	67
Всуе	68

{Г}

Гагра или Гагры.....	69
Газа и сектор Газа.....	70
Гантели: гантель или гантеля	71
Гаспачо	72
Гигабайт: гигабайтов или гигабайт	73
Год: го́ды и годá.....	74
Город Москва: в городе Москве или в городе Москва	75
Госпиталь: ударение в формах слова	76
Готовить и подготавливать.....	77
Гуру и гуру́.....	78

{Д}

Дежавю.....	79
Деньги: деньга́ми или де́ньгами.....	80
Диспансе́р или диспа́нсер.....	81
Дно: формы множественного числа.....	82
Догово́р: догово́ры или догово́ра.....	83
Дождь	84
Домогаться: кого-то или к кому-то	85
Домороще́нный	86
Дорогови́зна.....	87
Дубай: формы слова.....	88
Духовни́к или духо́вник	89

{Е}

Есть и кушать	90
---------------------	----

{Ж}

Ждать: чего или что.....	91
--------------------------	----

{З}

За границу, за рубеж.....	92
За́говор или загово́р.....	93
Заявление: от кого или кого	94
Звони́ть: звони́т или звони́т.....	95
Зреть или зрить (в корень).....	96

{И}

Играть роль и иметь значение	97
Идефикс и идея фикс	98
Извините или извиняюсь.....	99
Имеет место или имеет место быть	100
Имени́к и новорожде́нный	101
Имплантат и имплант.....	102
Инса́йд и инса́йт	103
Интервьюе́р.....	104
Интернет: с прописной или со строчной.....	105

Испокон веко́в и ве́ку	106
Йщете\ищíte, пи́шете\пишíte	107

{К}

Кавалькада.....	108
Как по мне.....	109
Кампания и компания	110
Карантин: в или на.....	111
Кардинальный	112
Касаемо	113
Кастелянша, кастелян.....	114
Каталог или катáлог.....	115
Кáтар и катáр.....	116
Кáтарсис и катáрсис	117
Керчь: в Кёрчи или в Керчй	118
Кеш и кешбэк	119
Кóлос и колóсс	120
Комплиментарный и комплементарный.....	121
Кондоминиум.....	122
Кондúктор: кондукторá и кондúкторы	123
Концерт: в или на.....	124
Коронаvíрус	125
Косный и костный	126
Костюми́рованный или костюми́рованный	127
Кофе и какао: какого рода.....	128
Кредít и крédит	129
Крémы и соúсы	130
Кьюаркод, QR-код и т.д.	131
Кулинарýя и кулинáрия.....	132
Кур: во́ щи или в óщип.....	133
Кúхонный или кухóнный	134
Кэмп, кемп, кемпинг	135

{Л}

Лазить или лазать.....	136
Ленд-лиз.....	137
Локдаун	138

Лосось: цена на лосося или на лосось.....	139
Лось: лóся или лося́.....	140
Люля-кебаб	141

{М}

Мандарин: мандаринов или мандарин	142
Маску, перчатки: одеть или надеть	143
Масленица и масленица	144
Матерный или матный.....	145
Меблирòванный.....	146
Медиаменеджер.....	147
Местожителъство и место жительства	148
Метаморфоз и метаморфоза	149
Мизерный и мизёрный	150
Микроб: микробы или микробов	151
Мита́п	152
Млекопитающие или млекопитающиеся	153
Мозг: в мóзге или в мозгú	154
Монумент, мемориал, бюст: кому или кого	155
Москва-река: на Москве-реке или на Москва-реке.....	156

{Н}

На ощупь	157
Навеселе, налегке	158
Наём, заём: формы слов	159
Налицо и на лицо	160
Нарасхват.....	161
Не что иное, как; не кто иной, как	162
Невежда и невежа	163
Недоедать и не доедать что-то.....	164
Недоймка.....	165
Нежели или нежели чем	166
Некролог: кому-то или о ком-то.....	167
Нелицеприятный	168
Неудобства: доставить или предоставить.....	169
Нйгер и Нигерия.....	170

Ни раньше ни позже; не раньше и не позже	171
Новый год и старый Новый год.....	172
Ноль и нуль	173
Нуждаемость.....	174
Нюанс или нюанс.....	175

{О}

Обезболить, обезболивающий.....	176
Обеспечение или обеспечenie.....	177
Обзор чего-то или на что-то	178
Облегчить или облечить	179
Обморожение, отморожение: где ударение	180
Обрезание или обрeзание	181
Обсерватор	182
Овен и овен	183
Одновременно и одновременно	184
Одышка.....	185
Онлайн и онлайн-.....	186
Опека или опeка.....	187
Оптовый или оптовый.....	188
Ореол и ареал.....	189
Осведомиться или осведомиться	190
Осужден, возбужден	191
Отбывание и отбытие.....	192
Отзыв и отзыв	193
Отпуск: отпусká или отпуски.....	194
Отрасль: отраслей и отраслей	195

{П}

Памятник: кому или кого	196
Памятуя или памятуя	197
Пандемия.....	198
Парафраз и перифраз	199
Пассеровать.....	200
Патриархия или патриархия.....	201
Патронаж и патронат	202
Переизбыток	203

Перипетия, перипетии.....	204
Пертурбация, пертурбации	205
Петля или пѣтля.....	206
Платó или плáто	207
Платтер.....	208
Плеоназм	209
Плѣсневеть или плесневеть	210
Пломбирова́ть или пломби́ровать	211
По итогу.....	212
По прилѣте или по прилѣту.....	213
Погрузи́ть: погрузи́т или погру́зит	214
Под стать кому-то чему-то.....	215
Подвиза́ться	216
Подмышка, подмышки; под мышкой, под мышками	217
Подпасть, подпадать.....	218
Пожарный или пожарник	219
Пользовать и пользоваться.....	220
Поскользнуться.....	221
Последний и крайний.....	222
Постричься и подстричься	223
Потчевать.....	224
По́хороны: похоро́н или по́хорон	225
Почивать на лаврах	226
Предать огласке	227
Предодобрить	228
Представлять: собой или из себя	229
Премирова́ть или премíровать	230
Приви́тый или привито́й.....	231
Прийти или придти.....	232
Принуди́ть или принуди́ть.....	233
Проживать.....	234
Пропуск: пропуска́ или про́пуски.....	235
Простыня: простыне́й и просты́нь.....	236
Профе́ссор: профессора́ или профе́ссоры.....	237
Прочить и пророчить.....	238
Пруффри́динг.....	239

{P}

Развитой, развитый, развитый.....	240
Разлив и розлив.....	241
Разреженный и разряженный.....	242
Разыскной или розыскной.....	243
Резервация.....	244
Релокация.....	245
Рельсы: рельсов или рельс.....	246
Репетитор: по чему-то или чего-то.....	247
Ресепшен.....	248
Респиратор.....	249
Ретроградный и ретро.....	250
Риелтор.....	251
Родер.....	252

{C}

Сажать и садить.....	253
Самоизоляция, самоизолироваться.....	254
Сашин, Машин, Егоров.....	255
Серпухов: серпуховский, серпуховской и т.д.....	256
Сеть: в сети и в сети.....	257
Синильный и сенильный.....	258
Скабрёзный или скабрёзный.....	259
Склад: склады и склады.....	260
Скорая.....	261
Скостить.....	262
Скрепя сердце.....	263
Скучать: по вам или по вас.....	264
Снискать и сыскать.....	265
Со товарищи и сотоварищи.....	266
Сперва.....	267
Среда: по средам или по средам.....	268
Средство: средства или средства.....	269
Стартап.....	270
Статут и статус.....	271
Столяр или столяр.....	272
Сторницей или сторицей.....	273

Сúдно: судá и сúдна	274
Считаный или считанный.....	275

{Т}

Творóг и твóрог	276
Тоlíка или тóлика.....	277
Тоннель и туннель	278
Травестí	279
Туристский и туристический	280
Тысяча: тысячей и тысячью	281

{У}

Увековéчение и увековéчивание	282
Укол, прививку: делают или ставят	283
Украíнский или укράинский.....	284
Усопший.....	285
Ушлый и дошлый.....	286

{Ф}

Фавóр	287
Факсímиле или факсимилé.....	288
Фальстарт	289
Фенóмен и феноmén	290
Фетíш или фéтиш.....	291
ФИО (фамилия, имя, отчество)	292
Франчáйзи	293

{Х}

Хаóс и хаóс.....	294
Харáктерный и характёрный.....	295
Хештег: как пишется.....	296
Хинкали: оно или они	297
Ходáтайство или ходатáйство.....	298
Хэллоуин и Хеллоуин.....	299

{Ц}

Цунами: какого рода	300
---------------------------	-----

{Ч}

Человек или людей.....	301
Чехов, Касимов и т.д.....	302
Чтить: чтят и чтут	303
Чудовищный.....	304

{Ш}

Шаурма́ и шавёрма.....	305
Шопинг, шопер	306
Шприц; шпри́цы или шпри́цы	307
Шпроты: шпрот и шпротов.....	308

{Щ}

Щавель или щáвель	309
Щелкопёр.....	310

{Э}

Экспёрт или э́ксперт.....	311
Эмигрант и иммигрант	312
Эспрессо.....	313

{Ю}

Юбилей.....	314
Юнга: юнг или юнгов	315

{Я}

Языковóй и языко́вый	316
Список литературы	317

«СДЕЛАЙ КАРТОЧКУ!»

Эту просьбу в последние годы я слышу ежедневно. Мне пишут, звонят, останавливают при встречах, чтобы задать вопрос или предложить новую тему для так называемых «карточек» — а на самом деле кратких ответов на вопросы о языке.

Как произнести слово, где поставить ударение, когда в слове или словосочетании изменилась произносительная норма, как оно теперь пишется, что означает то или иное выражение, новое слово, термин... С этими вопросами я живу уже несколько десятилетий. И, как ни странно, всё начиналось именно с «карточек»! Точнее, с листочков.

В 1980-е, после университета, я некоторое время работала референтом по русскому языку в отделе дикторов Всесоюзного радио (тогда это было Гостелерадио СССР): отслеживала дикторские ошибки, помогала их исправлять. Интернета и соцсетей в те времена, как можно догадаться, не было и в помине, поэтому оповестить дикторов об ошибке в слове можно было, например, так: вывесить листочек с правильным вариантом на большой доске в холле. Эти листочки накапливались, потом сменялись новыми, иногда они вызвали удивление, бурно обсуждались, дикторы